



EIROPAS KOPIENU KOMISIJA

Briselē, 26.8.2005
COM(2005) 392 galīgā redakcija

Priekšlikums

PADOMES LĒMUMAM,

ar ko pilnvaro Vāciju noslēgt nolīgumu ar Šveici, kurā iekļauti noteikumi, ar kuriem atkāpjas no Padomes Sestās direktīvas 77/388/EEK 2. un 3. panta par dalībvalstu tiesību aktu saskaņošanu attiecībā uz apgrozījuma nodokļiem

PASKAIDROJUMA RAKSTS

1) PRIEKŠLIKUMA SATURS

- **Priekšlikuma pamatojums un mērķi**

Vēstulē, kas Komisijas ģenerālsekretariātā reģistrēta 2004. gada 14. janvārī, Vācija pieprasīja pilnvarojumu, lai saskaņā ar 30. panta 1. punktu Padomes 1977. gada 17. maija Sestajā direktīvā 77/388/EEK par to, kā saskaņojami dalībvalstu tiesību akti par apgrozījuma nodokļiem - Kopēja pievienotās vērtības nodokļu sistēma: vienota aprēķinu bāze, noslēgtu nolīgumu ar Šveici, kurā iekļauti nodokļu noteikumi, atkāpjoties no minētās direktīvas 2. un 3. panta.

Saskaņā ar Direktīvas 77/388/EEK 30. panta 2. punktu Komisija 2005. gada 17. janvārī informēja pārējās dalībvalstis par izdarīto pieprasījumu un 2005. gada 19. janvāra vēstulē informēja Vāciju, ka saņēmusi visu informāciju, kas uzskatāma par nepieciešamu, lai izvērtētu pieprasījumu.

- **Vispārējais konteksts**

Vācijas un Šveices Nolīguma priekšmets ir pierobežas tilta, kas šķērso Reinu starp Laufenburgu (Bādene-Virtembergas) un Laufenburgu (Ārgava) un savieno Vācijas federālo ceļu B 34 ar Šveices kantonālo ceļu K 130, būve un tālāka uzturēšana.

Līgumā paredzēts, ka preces un pakalpojumi, kas piegādāti tilta būvei un uzturēšanai tiks aplikti ar PVN Šveicē un tiem nepiemēros PVN Vācijā.

Tajā noteikts arī, ka preces, ko importē no Šveices uz Vāciju, ir atbrīvotas no PVN ar noteikumu, ka preces izmanto pierobežas tilta būvei un uzturēšanai. Atkāpe neattiecas uz precēm, ko šādiem mērķiem piegādā valsts iestāde.

Teritorialitātes principi, kas izklāstīti Direktīvā 77/388/EEK paredz to, ka preču un pakalpojumu piegādes, ko veic Vācijas teritorijā, ar pievienotās vērtības nodokli apliek Vācijā, turpretī uz attiecīgu darbu, kas veikts Šveices teritorijā, neattiecas Direktīvas 77/388/EEK noteikumi. Ja piemērotu šos noteikumus, tad būtu jānošķir darbības pēc teritorijas, kurā tiek veikta attiecīgā darbu daļa. Turklāt visas preces, ko importē no Šveices uz Vāciju tilta būvei un uzturēšanai, būtu jāapliek ar pievienotās vērtības nodokli Vācijā.

Līgumslēdzējas puses uzskata, ka šo nosacījumu piemērošana uzņēmumiem, kas ir atbildīgi par minētajiem darbiem, sagādātu ievērojamus sarežģījumus nodokļu jomā. Tādēļ tās uzskata, ka nolīguma projektā paredzētie nodokļu nosacījumi ir pamatoti un ievērojami vienkāršos uzņēmuma nodokļu saistības.

Komisija piekrīt tam, ka ierosinātais būves un uzturēšanas darbu nodokļu aplikšanas veids un pievienotās vērtības nodokļa atcelšana precēm, ko importē, lai izmantotu šajos darbos, ir atvieglojums, kas vienkāršos attiecīgu uzņēmumu nodokļu nosacījumu piemērošanu salīdzinājumā ar nosacījumiem, ko piemēro parasti.

- **Spēkā esošie noteikumi šā priekšlikuma jomā**

Jāatzīmē, ka Padome iepriekš vairākos gadījumos pilnvaroja Vāciju noslēgt līdzīgus nolīgumus ar trešajām valstīm attiecībā uz projektiem pierobežas zonās, un ka šajos nolīgumos arī bija iekļauti nodokļu noteikumi, kas līdzīgi iepriekšminētajiem.

- **Atbilstība citām politikām un Savienības mērķiem**

Nepiemēro.

2) APSPRIEŠANĀS AR IEINTERESĒTAJĀM PERSONĀM UN IETEKMES NOVĒRTĒJUMS

- **Apspriešanās ar ieinteresētajām personām**

Uz šo jomu neattiecas.

- **Ekspertu atzinuma pieprasīšana un izmantošana**

Neatkarīgu ekspertu atzinums nebija vajadzīgs.

- **Ietekmes novērtējums**

Lēmuma priekšlikuma mērķis ir vienkāršot nodokļu iekasēšanas kārtību attiecībā uz pierobežas tilta būvi un uzturēšanu, tādēļ tam ir pozitīva ekonomiskā ietekme.

Katrā gadījumā šī ietekme būs ierobežota atkāpes šaurās darbības jomas dēļ.

3) PRIEKŠLIKUMA TIESISKIE FAKTORI

- **Ierosinātās rīcības kopsavilkums**

Vācijas pilnvarojums noslēgt nolīgumu ar Šveici, kurā iekļauti noteikumi, lai atkāptos no Padomes Sestās direktīvas 77/388/EEK attiecībā uz PVN teritoriālu piemērošanu.

- **Juridiskais pamats**

30. pants Padomes 1977. gada 17. maija Sestajā direktīvā 77/388/EEK par to, kā saskaņojami dalībvalstu tiesību akti par apgrozījuma nodokļiem - Kopēja pievienotās vērtības nodokļu sistēma: vienota aprēķinu bāze.

- **Subsidiaritātes princips**

Priekšlikums ir ekskluzīvā Kopienas kompetencē. Tāpēc subsidiaritātes principu nepiemēro.

- **Proporcionalitātes princips**

Priekšlikums atbilst proporcionalitātes principam šāda(-u) iemesla(-u) dēļ:

Šis lēmums attiecas uz atļauju, ko piešķir dalībvalstij pēc tās pieprasījuma, un neuzliek tālākus pienākumus.

Tā kā atkāpes piemērošanas joma ir ierobežota, īpašais pasākums ir proporcionāls izvirzītajam mērķim.

- **Juridisko instrumentu izvēle**

Iecerētie instrumenti: citi.

Citi tiesību aktu veidi nav piemēroti turpmāk norādītā(-o) iemesla(-u) dēļ.

Saskaņā ar Padomes Sestās direktīvas 77/388/EEK 30. pantu par to, kā saskaņojami dalībvalstu tiesību akti par apgrozījuma nodokļiem, iespējams piemērot tikai Padomes lēmumu.

4) IETEKME UZ BUDŽETU

Ja pilnvarojumu piešķirs, tam būs ārkārtīgi maza ietekme uz Kopienas pašu resursiem, ko iegūst no pievienotās vērtības nodokļa ieņēmumiem.

Priekšlikums

PADOMES LĒMUMAM,

ar ko pilnvaro Vāciju noslēgt nolīgumu ar Šveici, kurā iekļauti noteikumi, ar kuriem atkāpjas no Padomes Sestās direktīvas 77/388/EEK 2. un 3. panta par dalībvalstu tiesību aktu saskaņošanu attiecībā uz apgrozījuma nodokļiem

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu,

ņemot vērā Padomes 1977. gada 17. maija Sesto direktīvu 77/388/EEK par to, kā saskaņojami dalībvalstu tiesību akti par apgrozījuma nodokļiem - Kopēja pievienotās vērtības nodokļu sistēma: vienota aprēķinu bāze¹, un jo īpaši tās 30. pantu,

ņemot vērā Komisijas priekšlikumu²,

tā kā:

- (1) Saskaņā ar Direktīvas 77/388/EEK 30. panta 1. punktu Padome, rīkojoties vienbalsīgi attiecībā uz Komisijas priekšlikumu, var pilnvarot jebkuru dalībvalsti noslēgt nolīgumu ar trešo valsti, kurā var iekļaut atkāpes no minētās direktīvas.
- (2) Vēstulē, kas Komisijas ģenerālsekretariātā reģistrēta 2005. gada 14. janvārī, Vācija pieprasīja pilnvarojumu noslēgt nolīgumu ar Šveici par pierobežas tilta, kas šķērso Reinu starp Laufenburgu (Bādene-Virtembergā) un Laufenburgu (Ārgava), būvi un tālāku uzturēšanu.
- (3) Saskaņā ar Direktīvas 77/388/EEK 30. panta 2. punktu Komisija ar 2005. gada 17. janvāra vēstuli ir informējusi pārējās dalībvalstis par Vācijas lūgumu. 2005. gada 19. janvāra vēstulē Komisija paziņoja Vācijai, ka tās rīcībā ir visa informācija, ko tā uzskatīja par nepieciešamu pieprasījuma izvērtēšanai.
- (4) Šim nolīgumam jāietver nosacījumi par PVN, atkāpjoties no Direktīvas 77/388/EEK 2. panta 2. un 3. punkta, attiecībā uz precēm un pakalpojumiem, ko piegādā pierobežas tilta būvei un uzturēšanai, kā arī importiem, ko veic šādiem nolūkiem.
- (5) Ja atkāpe no Direktīvas 77/388/EEK netiktu piešķirta, būves un uzturēšanas darbi, ko veic Vācijā tiktu aplikti ar PVN Vācijā, bet uz tiem, kurus veic Šveicē, neattiektos

¹ OV L 145, 13.6.1977, p. 1. Direktīvā jaunākie grozījumi izdarīti ar Direktīvu 2004/66/EK (OV L 168, 1.5.2004., 35. lpp.).

² OV C [...], [...], [...] lpp.

Direktīvas 77/388/EEK nosacījumi. Turklāt preces, ko pierobežas tilta būvei un uzturēšanai importētu no Šveices uz Vāciju, būtu jāapliek ar PVN Vācijā.

- (6) Piemērojot parastos nodokļu nosacījumus, uzņēmumi, kas atbildīgi par darbu veikšanu, tiktu pakļauti ievērojamiem nodokļu sarežģījumiem.
- (7) Ar atkāpi ir plānots vienkāršot nodokļu iekasēšanu saistībā ar darbiem minētā tilta atjaunošanai un tālākai uzturēšanai.
- (8) Atkāpei būs ārkārtīgi maza ietekme uz Kopienas pašu resursiem, kas piekrīt PVN,

IR PIENĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Ar šo Vāciju pilnvaro noslēgt nolīgumu ar Šveici, kurā ietverta atkāpe no nosacījumiem Padomes Sestajā direktīvā 77/388/EEK par pierobežas tilta, kas šķērso Reinu starp Laufenburgu (Bādene-Virtembergā) un Laufenburgu (Ārgava), būvi un uzturēšanu.

Nolīguma noteikumi attiecībā uz nodokļiem, kuros piemēro atkāpes, ir noteikti 2. un 3. pantā.

2. pants

Atkāpjoties no Padomes Sestās direktīvas 77/388/EEK 3. panta, to daļu no tilta, kas atrodas Vācijas teritorijā, tilta būvei un uzturēšanai nepieciešamo preču un pakalpojumu piegāžu nolūkos uzskata par Šveices teritorijas daļu.

3. pants

Atkāpjoties no Padomes Sestās direktīvas 77/388/EEK 2. panta 2. punkta, preces, kas ir importētas no Šveices uz Vāciju neapliek ar pievienotās vērtības nodokli, ar noteikumu, ka tās izmanto 1. pantā minētā tilta būvei un uzturēšanai. Atkāpe neattiecas uz precēm, ko šādiem mērķiem piegādā valsts iestāde.

Šis lēmums ir adresēts Vācijas Federatīvajai Republikai.

Briselē,

*Padomes vārdā —
priekšsēdētājs*